000585

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

ORD.: Nº 1785 / ACC 476006 / DOC 269051 /

ANT.: 1) Carta de Colbún S.A., ingreso SEC Nº 03329 de fecha 05.02.2010.

2) Carta de Colbún S.A., ingreso SEC Nº 33052 de fecha 31.12.2009.

MAT.: Atiende petición relativa a notificación judicial de planos especiales de servidumbres.

SANTIAGO, 24 FEB 2010

DE: JEFE DEPARTAMENTO TÉCNICO DE SISTEMAS ELÉCTRICOS (S)
A : SR. JUEZ DEL JUZGADO DE LETRAS DE TURNO DE LOS LAGOS

1.- El DFL Nº 4/20018, de 2006, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado del DFL Nº 1, de 1982, del Ministerio de Minería, que contiene, entre otras materias, la legislación relativa a concesiones y servidumbres eléctricas, en su artículo 27º, inciso 1º, señala: "Los planos presentados que contemplen las servidumbres serán puestos por la Superintendencia en conocimiento de los afectados. En los casos de heredades se notificará por intermedio de la Intendencia, Gobernación, Municipalidad, notificación notarial o Juzgado de Letras competente, según lo solicite el interesado".

2.- En conformidad con dicha disposición legal, la empresa Colbún S.A., mediante el documento indicado en ANT. 1), ha pedido a esta Superintendencia que en relación con su solicitud de concesión definitiva, indicada en ANT. 2), se proceda a notificar judicialmente, a los respectivos propietarios sobre las servidumbres que se constituirán en los predios afectados que a continuación se detallan:

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR	Nº ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVI.
Fundo La Quinta Lotes A y B	FJS 211, Nº 243, 1992	241-4	Agrícola Totihue S.A.	-	169.288	LTSP-L15-4-16K-002
La Quinta Lote B - 2	FJS 573, Nº 904, 2002	241-145	Forestal Valdivia S.A.	-	29.923	LTSP-L15-4-16K-003
Fundo Cusilelfu Lote B - 2	FJS 8, Nº11, 1998	241-77	Units S.A	-	105.759,8	LTSP-L15-4-16K-004
Lote B Colegual Oriente	FJS 126 vta, Nº 213, 2001	241-54	EDDAGRO S.A.	-	53.812	LTSP-L15-4-16K-006
Fundo Colegual	FJS 127, Nº 214, 2001	241-1	EDDAGRO S.A.	-	44.313	LTSP-L15-4-16K-007
El Cobre Retazo Parcela 10	FJS 864, Nº 1476, 1989	241-24	EDDAGRO S.A.	-	12.288	LTSP-L15-4-16K-009
Retazo del Lote 1 Parcela 12 el Cobre	FJS. 181, Nº 296, 2005	241-26	EDDAGRO S.A.	-	8.357	LTSP-L15-4-16K-010

Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1465, local 10, torre 3 / Santiago / Chile / fax: (56-2) 756 5105 / call center: 600 6000732 / www.sec.cl

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR	N° ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVI.
Parcela 9 El Cobre	FJS 792, Nº 1355, 1989	241-23	EDDAGRO S.A.	-	9.680	LTSP-L15-4-16K-011
Parcela 13 El Cobre	FJS 586, Nº 876, 2001	241-27	EDDAGRO S.A.	-	12.562	LTSP-L15-4-16K-012
Parcela 8 El Cobre	FJS 791, Nº 1354, 1989	241-22	EDDAGRO S.A.	-	17.631	LTSP-L15-4-16K-013
Parcela 16 El Cobre	FJS 794 vta, Nº 1358, 1989	241-30	EDDAGRO S.A.	-	25.432	LTSP-L15-4-16K-014
Parcela 17 El Cobre	FJS 795 vta, Nº 1359, 1989	241-31	EDDAGRO S.A.	-	12.407	LTSP-L15-4-16K-015

3.- Resolviendo la petición de notificación en comento, esta Superintendencia la acoge y en definitiva, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 27°, inciso 1°, antes transcrito, solicita a US., se sirva ordenar que se notifiquen estas servidumbres a los propietarios, haciéndoseles entrega de los planos antes individualizados y del documento informativo que se acompañan y se les indique que disponen de un plazo de 30 días contado desde la fecha de la notificación, para formular ante la Superintendencia de Electricidad y Combustibles, por escrito y en duplicado, las observaciones y oposiciones que fueren del caso.

Saluda atentamente a US.,

Por orden de la Superintendenta

MARIO RODRIGUEZ ROZAS
Jefe Depto. Técnico
Sistemas Eléctricos
Subrogante

Incl.: Carta de Colbún S.A., 12 planos de servidumbre y documento informativo.

FLD/SEV/sev
colbun_sanpedrociruelos_404_loslagos_sev_33052_16022009.doc
OS 04/2007

Distribución:
- Sr. Juez del Juzgado de Letras de Los Lagos.
- Sr. Gerente General de COLBÚN.
  Av. Apoquindo 4775, piso 11, Las Condes, Santiago.
- Depto. Técnico de Sistemas Eléctricos.
- Oficina de Partes (33052,03329).

Caso Times 114242

Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1465, local 10, torre 3 / Santiago / Chile / fax: (56-2) 756 5105 / call center: 600 6000732 / www.sec.cl

000587

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

ORD.: Nº 1962 / ACC 47kcc3 / DOC 269c47

ANT.: 1) Carta de Colbún S.A., ingreso SEC Nº 03329, de fecha 05.02.2010.

2) Carta de Colbún S.A., ingreso SEC Nº 33052, de fecha 31.12.2009.

MAT.: Atiende petición relativa a notificación judicial de planos especiales de servidumbres.

SANTIAGO, 26 FEB 2010

DE : JEFE DEPARTAMENTO TÉCNICO DE SISTEMAS ELÉCTRICOS (S)
A : SR. JUEZ DEL JUZGADO DE LETRAS DE TURNO DE SAN JOSÉ DE LA MARIQUINA

1.- El DFL Nº 4/20018, de 2006, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, que fija el texto refundido, coordinado y sistematizado del DFL Nº 1, de 1982, del Ministerio de Minería, que contiene, entre otras materias, la legislación relativa a concesiones y servidumbres eléctricas, en su artículo 27º, inciso 1º, señala: "Los planos presentados que contemplen las servidumbres serán puestos por la Superintendencia en conocimiento de los afectados. En los casos de heredades se notificará por intermedio de la Intendencia, Gobernación, Municipalidad, notificación notarial o Juzgado de Letras competente, según lo solicite el interesado".

2.- En conformidad con dicha disposición legal, la empresa Colbún S.A., mediante el documento indicado en ANT. 1), ha pedido a esta Superintendencia que en relación con su solicitud de concesión definitiva, indicada en ANT. 2), se proceda a notificar judicialmente, a los respectivos propietarios sobre las servidumbres que se constituirán en los predios afectados que a continuación se detallan:

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR (Fjs, Nº, Año, Comuna)	Nº ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVIDUMBRE
Fundo Contuy Colegual	FJS: 788, Nº 1351, 1989, Valdivia	111-35	EDDAGRO S.A.	-	66.076	LTSP-L15-4-16K-016
Vista Alegre	FJS 1766, Nº 2945, 1989, Valdivia	111-36	Forestal Valdivia S.A.	-	169.099	LTSP-L15-4-16K-017A
Quitañadir Lote A	FJS 346 vta, Nº 439, 2009, Mariquina	111-150	Forestal Valdivia S.A.	-	6.569	LTSP-L15-4-16K-019
Quitañadir Hijuela 3	FJS 731, Nº 1033, 2004, Mariquina	112-78	Soc. Dist., Ind. y Comercial Foresta Ltda.	-	8.679	LTSP-L15-4-16K-020

Av. Libertador Bernardo O'Higgins N° 1465, local 10, torre 3 / Santiago Chile fax: (56-2) 756 5105 / call center: 600 6000732 / www.sec.cl

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR (Fjs, Nº, Año, Comuna)	Nº ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVIDUMBRE
Quitañadir Hijuela 2	FJS 730, Nº 1032, 2004, Mariquina	112-77	Soc. Dist., Ind. y Comercial Foresta Ltda.	-	21.499	LTSP-L15-4-16K-021
Hijuela 2 del fundo ubicado en el lugar Tren Tren	FJS. 638, Nº 881, 2005, Mariquina	112-42	Miguel Ramírez Bastidas y Otros: -Miguel Erwin Ramírez Bastidas. -Irene Nancy Ramírez Bastidas. -Ruth Myriam Ramírez Bastidas. -Arnoldo Dagoberto Ramírez Bastidas. -Eulalia Mónica Ramírez Bastidas. -Mirta Nolvia Ramírez Bastidas. -Leontina del Carmen Ramírez Bastidas. -Gabriel Audito Ramírez Bastidas. -Jaime Osvaldo Ramírez Bastidas. -Hilda Odeth Ramírez Bastidas. -Hilda Bastidas.	-	20.389	LTSP-L15-4-16K-022
Hijuela 1 del fundo ubicado en el lugar Tren Tren	FJS. 560, Nº602, 1991, Mariquina	112-30	Isidoro Omar Ramírez Araneda Y Otros: -Isidoro Omar Ramírez Araneda. -Mariela Edith Ramírez Araneda. -Angélica Helia Ramírez Araneda. -Cesar Eduardo Ramírez Araneda. -Cecilia Margota Ramírez Araneda. -Herminda Araneda Aro.	-	476	LTSP-L15-4-16K-023
Pumillahue Sur (Lote A)	FJS 1739 vta, Nº 2914, 1989, Valdivia	102-12	Forestal Valdivia S.A.	-	42.802	LTSP-L15-4-16K-024
Pumillahue Sur (Lote B)	FJS 192 vta, Nº 333, 1986, Valdivia	102-6	Forestal Tornagaleones S.A.	-	138.425	LTSP-L15-4-16K-026
Pudoco	FJS 473 vta, Nº 481, 1992	103-18	Forestal Valdivia S.A.	-	22.788	LTSP-L15-4-16K-028
Pudoco Lote B 2	FJS 343 vta, Nº 281, 1998	103-41	Forestal Valdivia S.A.	-	18.001	LTSP-L15-4-16K-029
Huifco 1, Lote A	En trámite de saneamiento	103-20	Forestal Valdivia S.A.	-	37.530	LTSP-L15-4-16K-030
Inmueble ubicado en Huifco Alto	FJS 727, N° 825, 1995	103-20	Luis Emilio Sepúlveda Hermosilla	-	167	LTSP-L15-4-16K-031

Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1465, local 10, torre 3 · Santiago · Chile · fax: (56-2) 756 5105 · call center: 600 6000732 · www.sec.cl

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR (Fjs, Nº, Año, Comuna)	Nº ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVIDUMBRE
Huifco	FJS 1262, N°1306, 1956	103-7	Leonel Victorino Pozas Barría	-	15.285	LTSP-L15-4-16K-032
Hijuela 3 Huifco	FJS 66 vta, Nº 82, 2004	103-29	Sucesión Pozas Barría: -Leonel Victorino Pozas Barría. -Forestal Valdivia S.A.	-	18.636	LTSP-L15-4-16K-033
Folilco 2	FJS 1736, Nº 2920, 1989	103-28	Forestal Tornagaleones S.A.	-	10.100	LTSP-L15-4-16K-034
Rincón del León 1	FJS 1743, Nº 2919, 1989	103-9	Forestal Valdivia S.A.	-	17.434	LTSP-L15-4-16K-035
Folilco 5	FJS 828, Nº 973, 1996	103-19	Forestal Tornagaleones S.A.	-	18.213	LTSP-L15-4-16K-036
Fundo Huifco	FJS 45, Nº 44, 1951	103-11	José Miguel Rain Pineda	-	6.607	LTSP-L15-4-16K-037
En trámite de saneamiento	En trámite de saneamiento	En trámite	Sucesión Uribe Navarrete: -Bernardo Uribe Navarrete. -Rafael Uribe Navarrete.	-	166	LTSP-L15-4-16K-038
El Mañio, Folilco	FJS 1022, Nº 1211, 1996	103-56	Sucesión Uribe Navarrete: -Bernardo Uribe Navarrete. -Rafael Uribe Navarrete.	-	25.490	LTSP-L15-4-16K-039
Las Quemas Lote A (Las Violetas)	FJS 1047, Nº 1067, 1993	327-2	Forestal Valdivia S.A.	-	45.847	LTSP-L15-4-16K-040
El Curri 1	FJS. 1713, Nº 288, 1989	327-34	Forestal Valdivia S.A.	-	13.604	LTSP-L15-4-16K-041
El Curri, Lote B	FJS 582, Nº 784, 2003	327-59	Forestal Valdivia S.A.	-	17.364	LTSP-L15-4-16K-042 A
El Curri, Lote A	FJS 577, N° 778, 2003	327-41	Blanca Montenegro y Otra: -Blanca Nieves Montenegro León. -Nieves Gloria Ordóñez Montenegro.	-	49.077	LTSP-L15-4-16K-044A
Inmueble Rural Ubicado en el lugar El Curri	FJS 552, Nº 789, 2004	327-6	Elizabeth Ordoñez y Otro: -Elizabeth Dolores Ordóñez Montenegro. -Sebastián Fernando Larrieta.	-	11.762	LTSP-L15-4-16K-044 B
Pichitraiguén 2	FJS 1071, Nº1213, 1995	326-27	Forestal Valdivia S.A.	-	55.211	LTSP-L15-4-16K-043

Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1465, local 10, torre 3 / Santiago / Chile / fax: (56-2) 756 5105 / call center: 600 6000732 / www.sec.cl

SUPERINTENDENCIA DE ELECTRICIDAD Y COMBUSTIBLES

NOMBRE DEL PREDIO	DATOS CBR (Fjs, Nº, Año, Comuna)	Nº ROL SII	PROPIETARIO	DOMICILIO PROPIETARIO	SUPERFICE AFECTADA (m2)	PLANO SERVIDUMBRE
Traiguén	FJS 1001, Nº 1143, 1995	326-8	Celulosa Arauco y Constitución S.A.	-	101.790	LTSP-L15-4-16K-045
Los Guindos	FJS 1179, Nº 1186, 1992	326-6	Sucesión Andueza Fouque: -Juan Pedro Andueza Fouque. -María Mónica Andueza Fouque. -Jorge Armando Andueza Fouque. -Jeanine Merie Andueza Fouque. -Enrique Andueza Fouque.	-	31.865	LTSP-L15-4-16K-048
Las Rosas 2 (Santa Clara)	FJS 806, Nº 1003, 2001	326-7	Celulosa Arauco y Constitución S.A.	-	16.189	LTSP-L15-4-16K-049
Llongo	FJS 1000 vta, Nº 1142, 1995	375-27	Celulosa Arauco y Constitución S.A.	-	40.909	LTSP-L15-4-16K-051

3.- Resolviendo la petición de notificación en comento, esta Superintendencia la acoge y en definitiva, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 27º, inciso 1º, antes transcrito, solicita a US., se sirva ordenar que se notifiquen estas servidumbres a los propietarios, haciéndoseles entrega de los planos antes individualizados y del documento informativo que se acompañan y se les indique que disponen de un plazo de 30 días contado desde la fecha de la notificación, para formular ante la Superintendencia de Electricidad y Combustibles, por escrito y en duplicado, las observaciones y oposiciones que fueren del caso.

Saluda atentamente a US.,

Por orden de la Superintendenta

MARIO RODRIGUEZ ROZAS
Jefe Depto. Técnico
Sistemas Eléctricos
Subrogante

Incl.: Carta indicada en el ANT. 1), 31 planos de servidumbre y documento informativo.

FLB/SEV/sev
colbun_sanpedrociruelos_404_sjmariquina_sev_33052_16022009.doc
OS 04/2007

Distribución:
- Sr. Juez del Juzgado de Letras de San José de la Mariquina.
- Sr. Gerente General de COLBÚN.
  Av. Apoquindo 4775, piso 11, Las Condes, Santiago.
- Depto. Técnico de Sistemas Eléctricos.
- Oficina de Partes (33052,03329).

Caso Times 114242

Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1465, local 10, torre 3 / Santiago - Chile / fax: (56-2) 756 5105 / call center: 600 6000732 / www.sec.cl